

معلومات صحية مهمة  
لكافة الطلاب الدوليين المقيدين حديثاً

Student Health Service  
(الخدمة الصحية للطلاب)

4189 Westlawn  
Iowa City, Iowa 52242-110  
319-335-8249 فاكس 319-335-8392  
<http://studenthealth.uiowa.edu>

يقدم فريق Student Health Service (الخدمة الصحية للطلاب) في جامعة أيوا مجموعة واسعة من خدمات الرعاية الطبية الأولية والتي تتضمن خدمات طبية متعلقة بأمراض النساء وخدمات الصحة العقلية وأنشطة تعليم صحية وبرامج سوء استخدام العقاقير وحقق ضد الحساسية والخدمات الدوائية والعمليات الجراحية الصغيرة وعلاج الإصابات. يفرض على الطلاب الذين يسجلون في خمسة فصول دراسية أو أكثر بنظام الساعات المعتمدة رسوم لخدمة Student Health Service (الخدمة الصحية للطلاب)، وتدمج هذه الرسوم في المصروفات الدراسية، وتمنحهم الحق في الحصول على الكثير من الخدمات مجاناً والحصول على خدمات أخرى مقابل تكلفة ضئيلة وخدمات أخرى مقابل رسوم معتادة.

يجب أن يتمتع كل الطلاب الجدد بالتأمين الصحي. بما أنه لا يوجد في الولايات المتحدة برنامج وطني للتأمين الصحي، يتحمل الطلاب مسؤولية نفقات الرعاية الصحية بأنفسهم. يتمثل الغرض من بوليصة التأمين الصحي في حمايتك من التكلفة المرتفعة المرتبطة بالحوادث أو الأمراض الخطيرة. تقدم جامعة أيوا خطتين للتأمين على الطلاب. UIGradCare هي بوليصة تأمين للخريجين. أما خطة التأمين الصحي للطلاب (SHIP)، فهي بوليصة متاحة لكل الطلاب. بحلول الموعد النهائي المنشور، عليك أن تشتري إحدى بوليصات التأمين الصحي لطلاب الجامعة أو تتقدم لمكتب مزاي الجامعة بما يفيد أن لديك برنامج تغطية مماثلاً عن طريق بوليصة تأمين أخرى. تتوفر المعلومات على موقع <http://www.uiowa.edu/hr/benefits/health/student/index.html>. لا ننصح بشراء بوليصات تأمين ليس لها عنوان بريد في الولايات المتحدة أو لا تغطي الاختبارات التشخيصية. يرجى الاتصال بمكتب الطلاب والدارسين الدوليين في حالة وجود أي استفسارات.

إذا كانت لديك أي مشكلة صحية أو عجز، فاطلب من طبيبك أن يرسل إلينا أي معلومات قد تساعدنا في تقديم الرعاية لك. سيقترن استخدام المعلومات التي تقدمها لنا أو يقدمها لنا طبيبك على Student Health Service (الخدمة الصحية للطلاب)، ولن يكشف عنها لأي شخص آخر بدون إذن كتابي منك.

عليك أن تملأ سجل التحصينات للطلاب الدوليين المتاح على الرابط التالي: <http://studenthealth.uiowa.edu/forms-and-reports#international>. يجب ملء هذه المستندات باللغة الإنجليزية، ويجب أن تحمل ختم أو طابع طبيبك أو مسئول الصحة المحلي لديك. (يرجى التأكد من كتابة رقم هوية الطالب على النموذج). عندما تملأ النموذج وتضع عليه طابع مسئول الصحة، يمكنك أن تقوم بمسح ضوئي للمستند وإرساله بالبريد الإلكتروني على هذا العنوان: [student-health@uiowa.edu](mailto:student-health@uiowa.edu) أو إرساله بالفاكس إلى 319-335-7247-1. إضافة إلى ذلك، يشترط بالنسبة للطلاب الذين تقل أعمارهم عن 18 عاماً الحصول على موافقة الوالدين قبل أن تتمكن الخدمة الصحية للطلاب (SHS) من توفير أي رعاية صحية و/أو علاج؛ ويتضمن ذلك أيضاً تقديم اللقاحات. يرجى الحصول على توقيع الوالد/الوصي على نموذج الموافقة على علاج الفحص الموجود أيضاً على موقعنا على الويب. يجب مسح هذا المستند ضوئياً وإرساله عبر البريد الإلكتروني أو الفاكس مع سجل اللقاحات إلى Student Health (الخدمة الصحية للطلاب) قبل شهر على الأقل من وصولك. لن يسمح للطلاب الذين لم يقدموا المستندات المطلوبة بالتسجيل في الفصول الدراسية المستقبلية. إذا لم تستطع توفير مستندات توثق هذه اللقاحات، فقد يتم إعطاؤك هذه اللقاحات في Student Health Service (الخدمة الصحية للطلاب). توجد تكلفة مقابل هذه الخدمة.

- **يجب على كافة الطلاب** تقديم المستندات التي تفيد تلقيهم اللقاح الثلاثي (الحصبة والغدة النكافية والحمى الوردية) مرتين بعد مرور عام على ولادتهم، وفي عام 1969 أو بعد ذلك؛ أو
- زود خدمة Student Health Service (الخدمة الصحية للطلاب) بنسخ من التقارير المعملية الأصلية لمعايير اللقاح الثلاثي التي تثبت المناعة من هذه الأمراض.
- **يشترط بالنسبة للطلاب الدوليين وكل طلاب العلوم الصحية خضوعهم لاختبار السل.** يجب إجراء هذا الاختبار في أيوا. لا تحصل على لقاح ضد السل قبل مغادرتك. في حالة اشتراط وجود صورة لأشعة إكس على الصدر، يجب أيضاً أن تجرى في الولايات المتحدة. لا تحضر صور أشعة إكس معك. إذا كنت قد خضعت للعلاج ضد عدوى أو مرض السل، يرجى تقديم نسخة من تقرير العلاج معك (باللغة الإنجليزية).
- **يجب على الطلاب المسجلين في مناهج العلوم الصحية الخضوع للقاحات مكثفة بشكل أكبر.** سيتم الاتصال بهؤلاء الطلاب من قبل زملائهم/الأقسام التابعين لها فيما يتعلق بهذه المتطلبات.